

AIG Europe

Brexit Info ab 01.12.2018
 Brexit Info à partir du 01.12.2018
 Brexit Info a partire dall'01.12.2018
 Brexit Info as per 01.12.2018

WICHTIGE INFORMATIONEN ZU IHRER POLICE

Wichtige Informationen zu Ihrer Cornercard und Diners Club Police, die mit AIG Europe Limited (AIG) abgeschlossen wurde: AIG ist eine in Grossbritannien handelsrechtlich eingetragene Versicherungsgesellschaft, die durch die britische Finanzdienstleistungsaufsicht PRA (Prudential Regulation Authority) zur Erbringung von Versicherungsdienstleistungen zugelassen ist und von der PRA und der Financial Conduct Authority (FCA) beaufsichtigt wird. Als Reaktion auf die Entscheidung Grossbritanniens, aus der Europäischen Union (EU) auszutreten (gemeinhin bekannt als „Brexit“), hat sich das Unternehmen dazu entschieden, eine Neuaufstellung durchzuführen. In Folge dessen wird das gesamte Europageschäft einschliesslich Ihrer Versicherungspolice auf AIG Europe SA übertragen; einer neuen Versicherungsgesellschaft innerhalb der AIG-Gruppe mit Sitz in Luxembourg, welche vom Finanzminister Luxemburgs zugelassen ist und der Aufsicht des Commissariat aux Assurances unterliegt.

Bei Fragen zu Ihrer Cornercard oder Diners Club Zahlungskarte, wenden Sie sich bitte an Ihren gewohnten Ansprechpartner von Cornercard.

INFORMATIONS IMPORTANTES CONCERNANT VOTRE POLICE

Informations importantes concernant votre police Cornercard et Diners Club, souscrite auprès d'AIG Europe Limited (AIG), une compagnie d'assurance constituée au Royaume-Uni, autorisée par la Prudential Regulation Authority (PRA) à fournir des services d'assurances et réglementée par la PRA et la Financial Conduct Authority (FCA). En réponse à la décision du Royaume-Uni de se retirer de l'Union européenne (communément appelée «Brexit»), la société procède à une restructuration qui aboutira au transfert de toutes ses activités européennes, dont votre police d'assurance fait partie, à AIG Europe SA, une nouvelle compagnie d'assurance du Groupe AIG, basée au Luxembourg, agréée par le Ministère des Finances du Luxembourg et soumise à la supervision du Commissariat aux Assurances.

Pour toute question concernant votre carte de paiement Cornercard ou Diners Club, utilisez votre point de contact Cornercard habituel.

INFORMAZIONI IMPORTANTI SULLA SUA POLIZZA

Informazioni importanti relative alla sua polizza Cornercard e Diners Club, sottoscritta con AIG Europe Limited (AIG), una compagnia d'assicurazione costituita nel Regno Unito (UK), autorizzata dalla Prudential Regulation Authority (PRA) a fornire servizi assicurativi e regolamentata dalla PRA e dalla Financial Conduct Authority (FCA). In risposta alla decisione del Regno Unito di uscire dall'Unione Europea (comunemente nota come "Brexit"), la società sta portando a termine una ristrutturazione che porterà al trasferimento di tutte le sue attività europee, compresa la sua polizza assicurativa, ad AIG Europe SA, una nuova compagnia assicurativa del gruppo AIG, con sede in Lussemburgo, autorizzata dal Ministero delle Finanze e soggetta alla supervisione del Commissariat aux Assurances.

Per qualsiasi domanda in merito alla sua carta di pagamento Cornercard o Diners Club, la invitiamo a rivolgersi al suo consueto punto di contatto di Cornercard.

IMPORTANT INFORMATION ABOUT YOUR POLICY

Important information regarding your Cornercard and Diners Club policy, underwritten by AIG Europe Limited (AIG), an insurance company registered in the United Kingdom (UK) and regulated by the Prudential Regulation Authority (PRA) and the Financial Conduct Authority (FCA). In response to the UK's decision to withdraw from the European Union (commonly known as "Brexit"), the company has decided to undertake a reorganization. As a result, the entire European business, including your insurance policy, will be transferred to AIG Europe S.A., a new insurance company within the AIG Group, based in Luxembourg which is approved by the Minister of Finance of Luxembourg and subject to the supervision of the Commissariat aux Assurances.

For any other questions related to your Cornercard and Diners Club payment card, please get in touch with your usual Cornercard point of contact.